

Tisuću i jedan dan

Sva morska prostranstva vode u stanovitu neizvjesnost s onu stranu tanke crte horizonta.

Plovidba za Daleki Istok pogotovo ostavlja neizbrisive tragove u svijestí prostodušnog mornara. Dani i noći izmjenjuju se kao u kakvu neprirodnu snu, a srebrna brazda broda briše postepeno svaku vezu s rodnim obalama dok na krilima vremena zanosno hrlite u susret novim krajolicima kojima tek u poslijednjem trenutku nazirete prave obrise; još neviđena lica s ozarenim i neuvhvatljivim azijatskim osmijehom nijemog prezira ili čuđenja. Jednom sam tako pomalo izgubljen u dotad nezamislivom mnoštву na ulicama dalekog Inchona (Južna Koreja) imao trenutni osjećaj kao da me svaki prolaznik kosih očiju i uzdignutih obrva odbojno odmjerava:

— Vidi blesana!

I u svakom drugom pogledu ostaje nam malo nade za kakvo-takvo prilagodavanje. A zapravo za lokalno stanovništvo tropskih luka njihova prisna okolina nije nimali egzotična, kako se to nama čini, ne poznajući je ni u najelementarnijim obilježjima. Često smo zbumjeni mnoštvom nerazumljivih uličnih »katakana«, znakova i natpisa u srcu Bornabaya ili Singapura, iako zapravo ti »hijeroglifi« sasvim bezazleno označavaju poštu, brijaćnicu ili kemijsku čistionicu.

Svaki budistički hram ili slično istočnjačko svetište sigurno bi nas potpuno razoružalo svojim mirisom, nadnaravnim velovima bijelog dima ili zlosutnim odjekom gonga, premda njihovi fanatični vjernici u njima jednostavno pothranuju onaj isti subjektivni osjećaj koji drugdje pruža svaka seoska crkva ili kapelica.

Ali mornar se tek može naći na stotinu čuda u kakvu sasvim običnom orientalnom restoranu, držeći zbumjenc u rukama nerazumljivi jelovnik išaran od vrha do dna svim mogućim specijalitetima kojima zapravo ni u snu nije dorastao.

Jedne blage ljetne večeri na gori Libanonu bili smo gosti nekog Kcnstantinida, inače ciparskog Grka, koji nas je pozvao na bogatu večeru u kitnjastu »Šeherezadu« osvijetljenu plamenim bakljama koje su visoko nad glavama držale polugole ljepotice uz rubove blistava mramornog bazena. Pred nama se u okruglim činijama neprestano povećavala piramida od kojih stotinjak nemogućih jela, ali unatoč tome posezali smo samo za povjerenim »pommes fritesom« — prženim krumpirom; kao da je svatko potajno strepio

da ga u toj neočekivanoj divoti namjeravaju nemilice otrovati.

Naposljetu, čini se kao da u prividnoj neobjašnjivosti Orijenta ima neke nevidljive moći koja lako odclijeva našem poimanju suvremenih međuljudskih relacija, pa čak i da se svodi na negiranje današnje opće kulture i civilizacije. Zakon jačega ovdje je nemoljiv, a kazna za nepromišljenost upravo neljudska.

Kad je jedan »Brodospasov« tegljač u Bejrutu preuzeo dvije nove teglenice bilo je možda potrebno da se radi lakšeg opremanja teglja koji metar pomakne jedna jahta koja mu je »smetala« na istom vezu. Premučurni »barba« predložio je to i lučkom peljaru, koji se preneraženo uhvatio za glavu:

— Moj gospodine, bolje da to zaboravimo, jer ako Veliki gazda samo makne prstom izbacit će sve brđe dove iz luke!

Jedan je drugi naš stariji mcreplovac, međutim, uživao simpatije nekoga sličnog moćnika. Bio je to dobrí kapetan Nikša Sapro, kojeg je uvaženi emir blagonaklono bio pozvao u svoje čardake sa svim počastima dostoјnjim rado viđena gosta. Obradovan tom velikodušnom gestom, »barba« je jedva dočekao da mu se odano pokloni. Ali je naprosto zanijemo kad je ubrzno uvidio da je zapravo bio pozvan da prisustvuje jezovitom ceremonijalu odsijecanja ruku i nogu nekolicini neposlušnih bijednika...

U raznim su lukama Orijenta naši pomorci često bili svjedoci javnog bičevanja (ako su imali dovoljno živaca da to mirno gledaju), a čuli su i za još neobična zlostavljanja.

Od Rijeke do Jokohame (kako je slikovito zamisljeno »krstarenje« za Daleki Istok) moreplovcu se pred očima izmjenjuju pogubne slike kljastih prosjaka, napadi gusarskih brodica u zaljevu Calcute, ploveće selo natrulih sanpana u Hongkongu, zmijski hramovi u Penangu, ljudi-rikše od kojih vam se smući usred vožnje, unakaženi mornari što ispraznjenih džepova plutaju među balvanima na Filipinima, morski Cigani, posljednji podmukli ljudožderi s Bornea (obično vrlo dobra apetita), turobni mandarini i okrugni žuti rasisti po barovima Kobe i Nagasakija. I onda vam obično na povratku kući znanci kažu: blago vama pomorcima, barem se nagledate svijeta!

Bruno PROFACA